



ЕВРОПЕЙСКА
КОМИСИЯ

Брюксел, 20.2.2017 г.
COM(2017) 81 final

2017/0032 (NLE)

Предложение за

РЕШЕНИЕ НА СЪВЕТА

относно подписването, от страна на Европейския съюз и неговите държави членки, и временното прилагане на Протокола към Споразумението за партньорство и сътрудничество между Европейския съюз и неговите държави членки, от една страна, и Република Ирак, от друга страна, за да се вземе предвид присъединяването на Република Хърватия към Европейския съюз

ОБЯСНИТЕЛЕН МЕМОРАНДУМ

1. КОНТЕКСТ НА ПРЕДЛОЖЕНИЕТО

• Основания и цели на предложението

Съгласно Акта за присъединяване на Република Хърватия страната поема ангажимента да се присъедини към международните споразумения, подписани или сключени от Европейския съюз и неговите държави членки, посредством протокол към тези споразумения.

Споразумението за партньорство и сътрудничество между Европейския съюз и неговите държави членки, от една страна, и Република Ирак, от друга страна, беше подписано на 11 май 2012 г. В момента то е в процес на ратифициране.

С предложението протокол Република Хърватия става договаряща страна по Споразумението, а Съюзът се задължава да предостави автентична версия на Споразумението на хърватски език. Приложеното предложение представлява правният инструмент за подписването и временното прилагане на Протокола.

Преговорите с Република Ирак по Протокола приключиха официално с парафирането на текста на 24 август 2016 г. Комисията счита резултатите от преговорите за задоволителни и отправя искане към Съвета да приеме приложеното решение за подписване и временно прилагане на Протокола.

• Съгласуваност със съществуващите разпоредби в тази област на политиката

С решението си от 14 септември 2012 г.¹ Съветът упълномощи Комисията да започне преговори с въпросните трети държави с цел да бъдат сключени съответните протоколи.

2. ПРАВНО ОСНОВАНИЕ, СУБСИДИАРНОСТ И ПРОПОРЦИОНАЛНОСТ

• Правно основание

Членове 207 и 209 от Договора за функционирането на Европейския съюз във връзка с член 218, параграф 5 от него, и член 6, параграф 2 от Акта за присъединяване на Република Хърватия.

3. ДРУГИ ЕЛЕМЕНТИ

Представя се също и отделно предложение за сключване на това споразумение.

¹ Решение на Съвета за разрешаване на започването на преговори за адаптиране на споразумения, подписани или сключени между Европейския съюз, или Европейския съюз и неговите държави членки, и една или повече трети държави или международни организации, с оглед на присъединяването на Република Хърватия към Европейския съюз (Документ на Съвета № 13351/12 LIMITED).

Предложение за

РЕШЕНИЕ НА СЪВЕТА

относно подписването, от страна на Европейския съюз и неговите държави членки, и временното прилагане на Протокола към Споразумението за партньорство и сътрудничество между Европейския съюз и неговите държави членки, от една страна, и Република Ирак, от друга страна, за да се вземе предвид присъединяването на Република Хърватия към Европейския съюз

СЪВЕТЪТ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз, и по-специално членове 207 и 209 във връзка с член 218, параграф 5 от него,

като взе предвид Акта за присъединяване на Република Хърватия, и по-специално член 6, параграф 2 от него,

като взе предвид предложението на Европейската комисия,

като имат предвид, че:

- (1) Споразумението за партньорство и сътрудничество между Европейския съюз и неговите държави членки, от една страна, и Република Ирак, от друга страна, беше подписано на 11 май 2012 г. и понастоящем е в процес на ратифициране.
- (2) По силата на член 6, параграф 2 от Акта за присъединяване на Република Хърватия присъединяването ѝ към Споразумението трябва да се договори чрез протокол към Споразумението (наричан по-нататък „Протоколът“). За това присъединяване следва да се прилага опростена процедура, посредством която се сключва протокол между Съвета, действащ единодушно от името на държавите членки, и въпросната трета държава.
- (3) На 14 септември 2012 г. Съветът упълномощи Комисията да започне преговори със съответните трети държави с оглед на присъединяването на Република Хърватия към Съюза. Преговорите с Република Ирак приключиха успешно с парафирането на Протокола на 24 август 2016 г.
- (4) Република Хърватия стана държава — членка на Съюза, на 1 юли 2013 г.
- (5) В член 5, параграф 3 от Протокола се предвижда, че той се прилага временно до влизането му в сила.
- (6) Протоколът следва да бъде подписан от името на Съюза и на неговите държави членки, при условие че бъде сключен на по-късна дата, и следва да се прилага временно до влизането му в сила.

ПРИЕ НАСТОЯЩОТО РЕШЕНИЕ:

Член 1

Подписването, от името на Съюза и неговите държави членки, на Протокола към Споразумението за партньорство и сътрудничество между Европейския съюз и

неговите държави членки, от една страна, и Република Ирак, от друга страна, за да се вземе предвид присъединяването на Република Хърватия към Европейския съюз, се одобрява от името на Съюза и неговите държави членки, при условие че посоченият протокол бъде сключен.

Текстът на Протокола е приложен към настоящото решение.

Член 2

Генералният секретариат на Съвета изготвя инструмента за предоставяне на пълни правомощия за подписването на Протокола, при условие че той бъде сключен, на лицето(ата), посочено(и) от преговарящия по Протокола.

Член 3

Протоколът се прилага временно в съответствие с член 5, параграф 3 от него, считано от 1 юли 2013 г., до неговото влизане в сила.

Член 4

Настоящото решение влиза в сила на [...] г.

Съставено в Брюксел на година.

За Съвета
Председател